

الإعفاء من مصاريف التنقل خلال المسار الدراسي في المدارس المهنية

يستحق الإعفاء من مصاريف التنقل كل من:

1. الطلاب حتي نهاية المرحلة الدراسية العاشرة من مدارس إدارة الأعمال الحكومية أو المعترف بها حكوميًا.
 2. طلاب المرحلة العاشرة من مدارس التدريب المهني الحكومية أو المعترف بها حكوميًا وطلاب المدارس المهنية بدوام كامل.
- من أجل ذلك يجب أن تبلغ المسافة المقطوعة إلى أقرب مدرسة في المسار التأهيلي ونوعية الدراسة المختارة أكثر من 3 كيلومترات.

يستحق استرداد مصاريف التنقل كل من:

1. الطلاب بدوام جزئي في مدرسة مهنية
2. الطلاب بدءًا من المرحلة الحادية عشرة في المدارس المهنية المتخصصة الحكومية أو المعترف بها حكوميًا ومدارس إدارة الأعمال والمدارس الثانوية المتخصصة والمدارس الثانوية المهنية

الشروط:

- أن يتم الالتحاق بأقرب مدرسة أو بالمدرسة الإلزامية لتلقي الدروس الإلزامية والاختيارية،
 - وأن تزيد المسافة المقطوعة إلى المدرسة عن 3 كيلومترات
 - وأن تتجاوز مصاريف التنقل لكل أسرة ولكل عام 440 يورو (= حد الأعباء الأسرية).
- مهم: أن يُقدّم طلب استرداد مصاريف التنقل حتى موعد أقصاه 31 أكتوبر عن السنة الدراسية الماضية (فترة التقادم). يتم فقط تعويض المصروفات الثابت زيادتها عن حد الأعباء الأسرية.

يسقط حد الأعباء الأسرية، إذا

- كان ولي الطالب/ة يتقاضى مستحقات الأطفال عن ثلاثة أطفال أو أكثر
- أو كان ولي الطالب أو الطالب/ة ذاته/ها يتلقى مساعدة مالية لتوفير مصاريف الحياة أو لتأمين الاحتياجات الأساسية طبقًا للكتاب الثاني عشر من قانون الشؤون الاجتماعية (SGB XII)، أو مستحقات البطالة II أو معونات اجتماعية طبقًا للكتاب الثاني من قانون الشؤون الاجتماعية (SGB II) أو معونات وفق قانون إعانة طالبي اللجوء.

في هذه الحالات تُرد مصاريف التنقل كاملةً أو تصدر عملات رمزية مجانية بعد تقديم ما يثبت تلقي هذه المعونات.

عمدة المجال الاختصاصي المدرسة والرياضة
نقل التلاميذ

Hauptmarkt 18

الطابق الأول (الحجرات 112-114)

90403 نورنبيرغ

هاتف: 0911/231-3186

تليفاكس: 0911/231-7959

بريد إلكتروني: schuelerbefoerderung@stadt.nuernberg.de

www.schulen-in-nuernberg.de